Certificate in Computational Analysis of Language

Proposal

revised v. 4-15-21

<u>1. Required Information</u>

Types of Certificate:

- 1B (embedded post-high school diploma undergraduate certificate)
- 2 (stand-alone post-bachelor degree undergraduate certificate)

Mode of Delivery: It is expected that students will complete the certificate in person. Mode of delivery is further discussed in Section 6.

Proposed implementation date: Autumn 2021

Academic unit responsible for administering the certificate program: Department of Linguistics

2. Rationale

In modern society we engage with human language technology on a daily basis in the form of search engines, predictive text messaging, virtual assistants, speech-to-text software (e.g. for automatic closed captioning of video), and automatic language translation services (e.g. Google Translate), among many other applications. Moreover, as the role of technology grows ever larger in people's daily lives, the need for good language technologies continues to grow, leading to strong demand for workers with language technology skills at tech companies such as Google, Facebook, Apple, Amazon, and Microsoft, and also in the area of security and intelligence technology (e.g. General Dynamics, Palantir Technologies), legal technology (e.g. Lex Machina), language learning technology (e.g. DuoLingo, Grammarly), and in a wide range of businesses. Computational linguistics is the academic discipline that most directly feeds this demand, combining elements of linguistics, computer programming and software engineering, data science, and artificial intelligence.

This 12 credit-hour undergraduate certificate will train students in basic concepts and methods of computational linguistics. It will introduce students to various tasks involved when computers process human speech and text, including speech recognition, text-to-speech conversion, machine translation (automatic translation of text from one human language to another), automated text analysis (e.g. question detection), and natural language generation (e.g. converting data tables into human language). Since computational linguistics is at the intersection of computer science and linguistics, the certificate will give students a basic understanding of both domains. The certificate is designed for current undergraduate students from any major who want to pursue a career related to the creation of language technologies, as well as for professionals in a related area who want to enhance their marketability.

The certificate is divided into two tracks, reflecting different kinds of preparation for a career in language technologies. Both tracks consist of courses that are already offered in Linguistics (and CSE), with the exception of Linguistics 3803 (Ethics of Language Technology), which was recently approved.

Linguistics expects to be able to meet demand for the certificate with existing teaching resources and could add sections of many of these courses as needed.

Track A introduces students to issues and methods in computational linguistics at a conceptual but mostly not a technical level and does not require computer programming, although students can *choose* to do coursework that involves computer programming. This track will prepare students for industry work as Language Specialists, Data Specialists, Localization Specialists, Speech Data Evaluators, Voice User Interface Designers, Language Annotators, and for similar entry-level positions.¹ These jobs generally require a Bachelor's degree in linguistics, a world language, English, or other relevant field. In hiring ads for jobs of this sort, basic knowledge of computational linguistics/natural language processing (NLP) is often an asset and preferred qualification, since workers in these positions will need to work in teams with language engineers and data scientists. This track is designed to provide students from any background a basic knowledge of the computational analysis of language data, which students can pair with a BA or BS degree in various fields.

Track B introduces students to issues and methods in computational linguistics at both a conceptual and a technical level and requires basic computer programming, which can be developed through certificate coursework. This track is designed primarily to prepare students for an MS or PhD program in computational linguistics. MS programs, in particular, have sprung up at many universities to feed industry demand. However, admission to these programs requires at least a basic background in linguistics; programming and computer science; and probability, statistics, and formal logic.² Track B is designed primarily for students who are pursuing a degree or otherwise have a background in one of these areas but not all three. It will help them bridge the gap between their background and these programs' admissions requirements, while at the same time allowing students to tailor their coursework to their particular needs. By preparing students for Master's or higher study in computational linguistics, this track is designed to lead ultimately to industry positions, for example as a Computational Linguist, Language Engineer, NLP Data Scientist, Analytical Linguist (a kind of data scientist), Human Language Technologist, or Research Scientist.³ These jobs generally require an MS or PhD in computational linguistics, computer science, or statistics.

This certificate will complement and add value to a wide variety of majors/degrees: Linguistics, Computer Science & Engineering (CSE), Computer & Information Science (CIS), Data Analytics, Statistics, English, world languages (Russian, Chinese, Arabic, Spanish, German, French, etc.), and many others not listed here. Computational linguistics touches numerous fields in some way, and so knowledge of computational linguistics adds value to many areas of study. As noted in the program

¹ Sample job ads: Associate Linguist at Lionbridge: <u>https://linguistlist.org/issues/31/31-3342/;</u> Speech Data Evaluator at Google: <u>https://linguistlist.org/issues/29/29-763/;</u> Linguist Annotator at Appen: <u>https://www.toplanguagejobs.com/Top-Language-Jobs/Bilingual-Jobs/Linguist-</u>

Annotator/Details/10559799?utm_campaign=google_jobs_apply&utm_source=google_jobs_apply&utm_medium=organic; Language Specialist at Nuance: <u>https://linguistlist.org/issues/30/30-1273/;</u> Junior Knowledge Engineer at Expert System USA (intelligence and security government contractor): <u>https://linguistlist.org/issues/30/30-3732/;</u> Data Specialist at Amazon: <u>https://linguistlist.org/issues/29/29-3651/;</u> Voice User Interface Designer at Voxify: <u>https://linguistlist.org/issues/22/22-2096/;</u> Technical Linguist at Artificial Solutions: <u>https://linguistlist.org/issues/26/26-2809/</u>.

² See, e.g., the advice from the University of Washington on preparing for their MS in Computational Linguistics program: https://www.compling.uw.edu/admissions/preparing-for-the-program/

³ Sample job ads: Language Engineer at Facebook: <u>https://linguistlist.org/issues/25/25-2511/</u>; Language Data Researcher at Amazon: <u>https://linguistlist.org/issues/30/30-2401/</u>; Data Scientist at Bank of England: <u>https://linguistlist.org/issues/27/27-3258/</u>; Assistant Research Scientist at University of Maryland Applied Research Laboratory for Intelligence and Security: <u>https://linguistlist.org/issues/31.2618/</u>; NLP Scientist at AppTek: <u>https://linguistlist.org/issues/31/31-1008/</u>; Computational Linguist at Grammarly: <u>https://linguistlist.org/issues/28/28-1628/</u>; Linguist for Business Application at Gap International: <u>https://linguistlist.org/issues/30/30-3841/</u>

description for the University of Washington's MS in Computational Linguistics, "... a pre-med undergraduate degree plus a master's in computational linguistics will position [a student] well for a career in biomedical informatics. Similarly, legal studies are good background for NLP applications in the legal domain, and a degree in economics, business or marketing is good training for sentiment analysis, text analytics and other business-to-business NLP applications."⁴

Upon completion of the academic Certificate in Computational Analysis of Language, learners will be better prepared to:

1. Identify the tasks involved in the computational analysis of human language;

2. Apply computational methods, statistical methods, and/or formal logic to the analysis of language data;

3. Apply core grammatical concepts and principles to the analysis of language data.

3. Relationship to Other Programs / Benchmarking

The two CSE courses (6 credit hours) in Track B of this certificate (CSE 3521, 5525) can also be applied to the Artificial Intelligence Specialization within the BS in Computer and Information Science (CIS)/Computer Science & Engineering (CSE). However, other courses (totaling 9 hours, including the prerequisite) are unique to the certificate. Within the BA in CIS, students are required to take 12 hours of Related Field Core courses. This can presumably include courses on linguistics as relevant but is not required to. The proposed certificate is thus substantially distinct from the BA and BS degrees administered by CSE in its central focus on language analysis and linguistics.

This certificate also overlaps with the Computational Analytics specialization within the BS in Data Analytics. Courses for that specialization (specifically, the Linguistics and Text Analytics Focus) are drawn mostly from the Linguistics curriculum. Most of the courses in this focus can also be applied towards the proposed certificate. However, the Linguistics and Text Analytics Focus forms only a small part of the Data Analytics major (10 credit hours out of 61 in total), and the proposed certificate offers additional/unique training specifically in linguistics and the computational analysis of language data, separately from the Data Analytics BS specialization.

The proposed certificate does not overlap with any other certificates at OSU that we are aware of. It has not previously been submitted for approval.

<u>Comparison to Programs at Other Universities</u>: There are no similar certificates or comparable programs at other universities in Ohio. There are a few undergraduate computational linguistics certificates or concentrations at other universities in the U.S., including:

- <u>San Diego State University</u> (4-course undergraduate Basic Computational Linguistics Certificate): <u>https://ces.sdsu.edu/open-university-certificate-in-computational-linguistics</u>
 - Required courses: Fundamentals of Linguistics (Ling 501), Computational Corpus Linguistics (Ling 571), Computational Linguistics (Ling 581), and Python Scripting for Social Science (Ling 572)
- <u>San Francisco State University</u> (5-course undergraduate Certificate in Computational Linguistics): <u>http://bulletin.sfsu.edu/colleges/liberal-creative-arts/english/certificiate-in-</u> <u>computational-linguistics/</u>

⁴ <u>https://www.compling.uw.edu/admissions/preparing-for-the-program/</u>

- Requires courses: Introduction to the Study of Language (English 420), Syntax (English 421), Introduction to Computational Linguistics (English 620), and Applied Computational Linguistics (English 680). A fifth course is a choice between Phonology and Morphology (English 424) and Natural Language Technologies (Comp Sci 620)
- Montclair State University (5-course optional undergraduate concentration in Language Engineering within the Linguistics BA): <u>https://www.montclair.edu/linguistics/programs-of-study/language-engineering-and-computational-linguistics/linguistics-major-with-a-concentration-in-language-engineering/</u>
- <u>Rochester Institute of Technology</u> (3-course undergraduate Human Language Technology and Computational Linguistics Immersion): <u>https://www.rit.edu/study/human-language-technology-and-computational-linguistics-immersion</u>
 - Housed in English
- <u>San Jose State University</u> (6-course undergraduate Certificate in Computational Linguistics): <u>https://www.sjsu.edu/linguistics/academic_programs/linguistics/computational_linguistics/</u>
 O Includes a separate programming requirement
- <u>University of Utah</u> (9-course undergraduate Computational Linguistics Certificate): <u>https://linguistics.utah.edu/certificates-and-programs/comp-ling.php</u>

There are also a number of graduate certificates at other universities, including: Montclair State University (6 courses), Texas A&M (5 courses), University of Colorado Boulder (5 courses), University of Illinois (6 courses), University of North Carolina (3 courses + speaker series), University of North Texas (4 courses), University of Washington (3 courses).

The program at San Diego State University is most similar to Track B in the proposed certificate but does not seem to include coursework that is as advanced as what is available (optionally) to students in our proposed certificate. The SFSU certificate, where the Linguistics Program is housed in the English Department, is closest to our proposed Track A but it places greater emphasis on (noncomputational) linguistic theory courses. Our proposal also allows students more flexibility to tailor the certificate to their needs and background, compared to both SDSU's and SFSU's certificates.

Rob Malouf, who runs SDSU's certificate, reports that this semester in their corpus linguistics course, which can be applied to either the Computational Linguistics certificate or a separate Text Analytics certificate, there are "...2 big data students, 10 statistics majors, 8 linguistics majors, and 3 open university. I assume all of them are probably going to get at least one of the two certificates." The Computational Linguistics certificate is the greater draw for linguistics students and the Text Analytics certificate draws more statistics students. The former also draws a few members of the community looking to get jobs in the tech industry.

According to Anastasia Smirnova, SFSU's certificate has "... attracted a variety of majors from different disciplines and colleges, including Anthropology, Classics, Journalism, Philosophy, Psychology, Creative Writing, Math, Computer Science, and Business. We also have received inquiries from non-matriculated students, but the enrollment for this particular group has been low." Students who earn the certificate tend to go on to careers in the local Bay Area tech industry; some find "data science / technical linguist careers in industry. Others find non-technical linguistic jobs in tech companies. The comp ling classes are useful because even non-technical positions often have a technical component and require good quantitative skills." At Montclair State, program head Prof. Anna Feldman reports that about 20 of 120 Linguistics majors choose the Language Engineering concentration within the major.

4. Student Enrollment and Justification of Stand-Alone (Type 2) Designation

We hope that about 15 students per year will earn the certificate in its proposed form. This would be consistent with demand at institutions with similar certificates, taking into account the overall larger number of students at OSU and larger number of Linguistics majors/minors.

As noted above, colleagues at universities with similar certificates report that enrollment in their certificates has primarily come from current students and that enrollment from the public has been low. This information has shaped our thinking, leading us to expect that the core constituency for this certificate will be current OSU students, who will enroll under the embedded (type 1B) designation. Nonetheless, we believe that there is value in offering the certificate as a post-baccalaureate stand-alone (type 2) program as well. We view the justification for the stand-alone certificate in terms of its value to a narrow OSU-external audience as proposed, but the potential for offering value to a broader audience in future.

First and narrowly, student advising and alumni interactions within Linguistics suggest that despite efforts by the department to educate students about possible careers related to Linguistics and how coursework prepares them for those careers, many students do not begin to think seriously about the job market until their final year at OSU. Anecdotal evidence from these interactions suggests that people who have already graduated often wish that they had taken more computational linguistics courses, as they come to realize the value to employers of the competencies students gain through this coursework. In particular, as noted already, skills in language analysis, when married with enough technical understanding to be able to collaborate productively with engineers, is highly valued in many industries involved with natural language processing. Similar anecdotal evidence has emerged from interactions with students majoring in world languages and we suspect that there may be a similar feeling among students in other relevant majors. In a narrow frame, we thus see the value of the standalone certificate as being the same as the value of the embedded certificate, because the main audience for the stand-alone certificate is expected to be an extension of the core OSU-internal constituency. For people already holding a bachelor's degree and not enrolled in a degree program at OSU, it offers a way to add value to their bachelor's degree even if they discover the need for it after graduation, and regardless of whether that degree is from OSU or another university. The in-person nature of the certificate will limit enrollment in the stand-alone certificate to people who are local to Columbus and have schedules flexible enough to attend in-person classes at fixed times. However, Linguistics has an existing alumni outreach and engagement program, which offers a natural way to do targeted marketing. Linguistics will also advertise the certificate via the departmental website and via other means, to increase its visibility to people in our local community who do not already have a relationship with the department/OSU.

More broadly and more importantly, we are beginning to work with ODEE, who will provide market analysis to determine whether there is likely to be robust demand among the public for this certificate, contra the experience of at least some similar certificate programs elsewhere. We certainly think that this is a possibility, given the lack of any similar programs at other Ohio institutions and a growing technology focus in the Columbus/Ohio economy. The reach of other certificates may also be limited by the mode in which they are offered, which we understand to be primarily in person, in which case enrollments in those certificates may not accurately reflect demand. The outcome of that research is not yet known. However, the question will be whether it indicates potential enrollments large enough to justify modifying delivery of the certificate to make it more convenient to a broader segment of the Ohio population. This would likely involve developing at least Track A of the certificate into a fully online program. We view Track A as having the most value to the public, since its coursework is most accessible to people without a computer science or linguistics background and has the most immediate application in the workplace. It is thus most suitable to people already holding a bachelor's degree who may be seeking to shift their career focus and/or prepare for 21st century demands of the workplace, without enrolling in graduate school. In this case Linguistics would need to be attentive to guaranteeing that the certificate program, especially an online version of it, meets the practical needs of this broader constituency, something that would require more research and development. We would undertake this development in collaboration with ODEE, which would involve going through the change of delivery approval process and would likely include collaboration on instructional design. However, if we choose to follow this path of development, then the stand-alone version may eventually become the dominant pipeline for enrollment.

In summary, even if the public audience for the certificate in its current focus is quite small, we think there is value to bachelor's holders that parallels the value to current OSU students. Additionally, having an approved stand-alone version will allow the certificate to grow organically to meet the needs of a broader constituency if there proves to be demand. It is of course important that the public-facing certificate offer the same high-quality and consistent experience that degree-seeking students receive with the embedded certificate. While expanded marketing of the certificate would require particular attention to the needs of the broader audience being targeted, we believe that development in this direction has the potential to offer significant value to the public.

5. Curricular Requirements

This certificate has Linguistics 2000(H) (Introduction to Linguistics) or English 3271 (Structure of the English Language) – as a prerequisite. The certificate is divided into two tracks – a less technical Track A and a more technical Track B. Twelve credit hours are required in each track, of which six can overlap a degree program, per university rules for certificates.

The certificate is expected to take 2-4 semesters to complete, depending on the particular pathway through the certificate that a student chooses. Since students have some freedom to choose among course options, course availability is not expected to be an issue. Courses at the 2000- to 4000-level are generally offered every year in both Autumn and Spring semesters. Most of the Linguistics courses at the 5000-level are offered once per year. Ling 5803 and English/Ling 5804 are offered less than once per year but these courses are one of multiple options for fulfilling the certificate requirements.

For most courses no particular facilities or equipment is required in order to complete the certificate. In the 5000-level classes (relevant mostly to Track B), access to the computing lab in the Linguistics Department (Oxley Hall) may be needed. We anticipate that existing resources will be sufficient to meet this need. We do not anticipate any impact on other existing programs.

Course Requirements

The course requirements for the two certificate tracks are listed below. All courses are currently offered except for Ling 3803, which was recently approved.

See Appendix B for sample pathways through the certificate curriculum, Appendix C for the certificate completion sheet, and Appendix D for course descriptions and prerequisite courses.

Track A (less technical)

Prerequisite: Ling 2000(H) or English 3271 Four courses (3 credit hours each), as follows:

- 1. One course on linguistic analysis (* = also offers an introduction to formal logic):
 - a. Ling 2001: Language and Formal Reasoning*
 - b. Ling 4100: Phonetics
 - c. Ling 4200: Syntax
 - d. Ling 4300: Phonology
 - e. Ling 4350: Morphology
 - f. Ling 4400: Linguistic Meaning*
- 2. Introduction to human language technology (core course):
 - a. Ling 3802(H): Language and Computers
- 3. One language and technology elective:
 - a. Ling 3801: Code Making and Code Breaking
 - b. Ling 3803: Ethics of Language Technology
- 4. One course on methods and tools for computational analysis of language:
 - a. Ling 2051(H): Analyzing the Sounds of Language
 - i. Note: Although at the 2000 level, this course requires students to use R functions for statistical analysis of language data⁵
 - b. Ling 5050: Technical Tools for Linguists
 - c. English/Ling 5804: Analyzing Language in Social Media

No prior knowledge of computer programming is required for courses in Track A.

Track B (more technical)

Prerequisite: Ling 2000(H) or English 3271 Four courses (3 credit hours each), as follows:

- 1. One course on linguistic analysis or introduction to human language technology:
 - a. Ling 3802(H): Language and Computers
 - b. Ling 3803: Ethics of Language Technology
 - c. Ling 4100: Phonetics
 - d. Ling 4200: Syntax
 - e. Ling 4300: Phonology
 - f. Ling 4350: Morphology
 - g. Ling 4400: Linguistic Meaning
- 2. Introduction to computational linguistics (core course):
 - a. Ling 5801: Computational Linguistics 1
- 3. One upper-division course on computational linguistics methods and tools:
 - a. Ling 5050: Technical Tools for Linguists*
 - b. Ling 5802: Computational Linguistics 2
 - c. Ling 5803: Computational Semantics

⁵ R is a programming language for statistical analysis and data visualization

- d. English/Ling 5804: Analyzing Language in Social Media
- e. CSE 3521: Survey of Artificial Intelligence 1
- f. CSE 5525: Foundations of Speech and Language Processing
- 4. One additional course from either 1. or 3.

*For students without a background in computer programming, this course (or another introduction to computer programming) is strongly recommended prior to taking Ling 5801.

6. Mode of Delivery

It is expected that students will complete the certificate in person (P). The following certificate courses have permanently approved distance learning (DL) versions:

- *Ling 2000(H): Introduction to Linguistics* (one of two options to fulfill prerequisite in Track A and Track B)
- *Ling 4100: Phonetics* (one of 6-7 options in Track A and Track B)
- Ling 3801: Code Making and Code Breaking (one of two options in Track A)
- Ling 2051(H): Analyzing the Sounds of Language (one of three options in Track A)

Ling 2000(H) is offered semesterly in both in person (P) and distance learning (DL) versions. The other three courses are offered as P on a semesterly basis. However, prior to SP20 they had never been offered as DL and going forward Linguistics expects DL version to be offered less than annually – perhaps 20% of all offerings.

This makes it possible *in principle* for students to complete Track A of the certificate by taking more than 50% of courses in the DL modality. However, given that all four of these courses are offered in the P modality regularly, but three are not expected to be offered frequently in the DL modality, it seems unlikely that students will complete the certificate as DL *in practice*. Assuming 20% DL offering for these courses, we calculate the chance at about **2%**. The certificate is thus rarely if ever expected to trigger the threshold for being considering an online certificate. Note that it is impossible to complete Track A with 100% DL courses (i.e. as a fully online certificate) and it is also impossible to complete Track B with even 50%+ DL courses. Students can always complete both Track A and Track B with only P courses.

At the same time, we recognize that it is important to guarantee that students have a consistent and high quality experience with the certificate, and that extra attention to student experience is needed for online programs, especially public facing ones. Moreover, DL and hybrid (DH) are growing as modes of course delivery at OSU. Having become more familiar with online instruction during the pandemic, both students and instructors may have more interest in taking/offering courses in this modality in future. Linguistics will thus track on an annual basis whether the 50% DL/DH threshold for being an online certificate is triggered by enrolled students, with particular attention to students enrolled under designation 2 (stand alone certificate). This information will be included as part of the Department's assessment of the certificate (described below). Linguistics will also monitor for any course delivery changes to hybrid (DH) or DL that will impact the mode of delivery of the certificate. Should the situation change such that it becomes likely that some students will complete the certificate with 50%+ DL or DH courses, or if the data otherwise warrant action, Linguistics will proactively go through the change of program delivery approval process.

7. Assessment

We have identified three learning outcomes students are expected to attain after completing the Certificate in Computational Analysis of Language. All courses included in the program are mapped onto each of these learning outcomes and are provided below. Course descriptions are included in Appendix D.

Outcome 1: Students will identify the tasks involved in the computational analysis of human language.

Courses: Ling 3802(H); Ling 5801; Ling 3801; Ling 3803; Ling 5802; Ling 5803; Ling 5804; CSE 3521; CSE 5525

Outcome 2: Students will apply computational methods, statistical methods, and/or formal logic to the analysis of language data.

• Courses: Ling 3802(H); Ling 5801; Ling 4100; Ling 2051(H); Ling 5050; Ling 5802; Ling 5803; Ling 5804; CSE 3521; CSE 5525

Outcome 3: Students will apply core grammatical concepts and principles to the analysis of language data.

• Courses: Ling 2001; Ling 4100; Ling 4200; Ling 4300; Ling 4350; Ling 4400

Evaluation

The Linguistics Undergraduate Curriculum Committee (LUCC) will conduct an assessment using several metrics, using both direct and indirect measures, to evaluate the viability of the certificate, mode of delivery, attainment of learning outcomes, and student satisfaction. First, the LUCC will track enrollments of students in the certificate program and their completion rates over time, including mode of delivery as described in the previous section. It is important to the department that our efforts be worth the time invested in overseeing the program, while it is important to students that they are able to complete the program within a reasonable timeframe. Second, student performance as determined by final grades in certificate courses will be used to compare those students completing the certificate to those who are not. Given that The Department of Linguistics has not offered a certificate up until now, we would like to be aware of potential differences between certificate and non-certificate students. Third, to ensure that each expected learning outcome is met, the LUCC will work with course instructors to develop a set of questions that align with each of the ELOs. Given that these are program learning outcomes, and not course outcomes, these questions will be included in an exit survey required of students upon completing the certificate. The Undergraduate Coordinator, also part of the LUCC, will oversee the entire assessment by tracking enrollments, completion rates, and student grades. The coordinator will also administer the exit survey as part of a requirement for completing the certificate program. The coordinator will share results from the assessment with the LUCC, and then later to the faculty within a department meeting at the onset of each academic year.

Appendix A

Advising Sheet Certificate in Computational Analysis of Language Offered by The Department of Linguistics

Coordinating Advisors

Dr. Andrea Sims sims.120@osu.edu Dr. Julie McGory mcgory.1@osu.edu

Department of Linguistics website: http://www.ling.osu.edu

This 12 credit-hour undergraduate certificate will train students in basic concepts and methods of computational linguistics. It will introduce students to various tasks involved when computers process human speech and text, including speech recognition, text-to-speech conversion, machine translation (automatic translation of text from one human language to another), automated text analysis (e.g. question detection), and natural language generation (e.g. converting data tables into human language). Since computational linguistics is at the intersection of computer science and linguistics, the certificate will give students a basic understanding of both domains. The certificate is designed for current undergraduate students from any major who want to pursue a career related to the creation of language technologies, as well as for professionals in a related area who want to enhance their marketability.

At least 12 credit hours, excluding prerequisites will lead to Certificate in Computational Analysis of Language.

The certificate program must be approved by the Undergraduate Programs Advisor in the Linguistics Department.

The certificate is divided into two tracks, reflecting different kinds of preparation for a career in language technologies.

TRACK A

Track A introduces students to issues and methods in computational linguistics at a conceptual but mostly not a technical level and does not require computer programming, although students can *choose* to do coursework that involves computer programming. This track will prepare students for industry work as Language Specialists, Data Specialists, Localization Specialists, Speech Data Evaluators, Voice User Interface Designers, Language Annotators, and for similar entry-level positions. These jobs generally require a Bachelor's degree in linguistics, a world language, English, or other relevant field. This track is designed to provide students from any background a basic knowledge of the computational analysis of language data, which students can pair with a BA or BS degree in various fields.

No prior knowledge of computer programming is required for courses in Track A.

Coursework (5 courses (1 prerequisite + 4 core courses)

- A. Prerequisite: Ling 2000(H) or English 3271 (3 credits)
- B. Four Core courses (3 credit hours each), as follows:
 - 5. One course on linguistic analysis
 - a. Ling 2001: Language and Formal Reasoning
 - b. Ling 4100: Phonetics
 - c. Ling 4200: Syntax
 - d. Ling 4300: Phonology
 - e. Ling 4350: Morphology
 - f. Ling 4400: Linguistic Meaning
 - 6. Introduction to human language technology (core course):
 - a. Ling 3802(H): Language and Computers
 - 7. One language and technology elective:
 - a. Ling 3801: Code Making and Code Breaking
 - b. Ling 3803: Ethics of Language Technology
 - 8. One course on methods and tools for computational analysis of language:

- a. Ling 2051(H): Analyzing the Sounds of Language
 - i. Note: Despite the 2000-level number, this course requires students to use R functions for statistical analysis of language data
- b. Ling 5050: Technical Tools for Linguists
- c. English/Ling 5804: Analyzing Language in Social Media

TRACK B

Track B introduces students to issues and methods in computational linguistics at both a conceptual and a technical level and requires basic computer programming, which can be developed through certificate coursework. This track is designed primarily to prepare students for an MS or PhD program in computational linguistics. Admission to these graduate programs requires at least a basic background in (1) linguistics; (2) programming and computer science; and (3) probability, statistics, and formal logic. Track B is designed primarily for students who are pursuing a degree or otherwise have a background in one of these areas but not all three. The certificate will help them bridge the gap between their background and these programs' admissions requirements, while at the same time allowing students to tailor their coursework to their particular needs. This track is designed to lead ultimately to industry positions, for example as a Computational Linguist, Language Engineer, Data Scientist, Analytical Linguist (a kind of data scientist), NLP Scientist, Human Language Technologist, or Research Scientist.

<u>Consult with the Undergraduate Advisor in Linguistics</u> to determine and seek approval for coursework required to complete the certificate.

Coursework (5 courses (1 prerequisite + 4 core courses)

- A. Prerequisite: Ling 2000(H) or English 3271 (3 credits)
- B. Four Core courses (3 credit hours each), as follows:
 - 1. One course on linguistic analysis or introduction to human language technology:
 - a. Ling 3802(H): Language and Computers
 - b. Ling 3803: Ethics of Language Technology
 - c. Ling 4100: Phonetics
 - d. Ling 4200: Syntax
 - e. Ling 4300: Phonology
 - f. Ling 4350: Morphology
 - g. Ling 4400: Linguistic Meaning
 - 2. Introduction to computational linguistics (core course):
 - a. Ling 5801: Computational Linguistics 1
 - 3. One upper-division course on computational linguistics methods and tools:
 - a. Ling 5050: Technical Tools for Linguists*
 - b. Ling 5802: Computational Linguistics 2
 - c. Ling 5803: Computational Semantics
 - d. English/Ling 5804: Analyzing Language in Social Media
 - e. CSE 3521: Survey of Artificial Intelligence 1
 - f. CSE 5525: Foundations of Speech and Language Processing
 - 4. One additional course from either 1. or 3.

*For students without a background in computer programming, this course (or another introduction to computer programming) is strongly recommended prior to taking Ling 5801.

Certificate in Computational Linguistics program guidelines

The following guidelines govern the Certificate in Computational Linguistics.

Credit hour required: Minimum of 12 credits.

- Overlap with courses in degree
 The certificate must be in a different subject than the major.
 Max 50% overlap with major, minor, other certificate, or GE.

Grades required

- Minimum C- for a course to be counted on the certificate. ٠
- Minimum 2.00 cumulative point-hour ratio required for the certificate. •

X193 credits: Not permitted.

Approval Required: The certificate program must be approved by the Undergraduate Programs Advisor in the Linguistics Department.

Consult with the Linguistics Advisor for filing deadlines, and for changes or exceptions to the certificate.

Appendix B: Semester-by-semester sample program

In the following, courses in green are generally offered twice per year, in fall and spring semesters. Courses in orange are offered at least once per year (or in the case of Ling 3803, we anticipate offering it at least once per year). Courses in blue are offered less than once per year.

Sample pathways through Track A

The following are illustrations of some of the ways students could move through the certificate curriculum for Track A. Arrows indicate courses that must be sequenced because of formal prerequisites. Commas/semicolons indicate courses that can be taken in any order or concurrently.

Ling 2000, Ling 2001, Ling 3802, Ling 3801, Ling 2051 Ling 2000 → Ling 4100; Ling 3802, Ling 3803, Ling 2051 • E.g. someone interested in phonetic aspects of speech processing Ling 2000, Ling 2001, Ling 3802, Ling 3803, Ling 5050 Ling 2000H → Ling 4200; Ling 3802, Ling 3801, Ling 5050 Ling 2000 → Ling 4400; Ling 3802, Ling 3803, English/Ling 5804

• E.g. someone interested in text analysis

Sample pathways through Track B

The following are illustrations of some of the ways students could move through the certificate curriculum for Track B. Arrows indicate courses that must be sequenced because of formal prerequisites or which are recommended to be taken in sequence. Commas/semi-colons indicate courses that can be taken in any order.

The following list of majors is not meant to be exhaustive. However, Track B is designed primarily for students who independently have background in an area of study related to computational linguistics and who are seeking a course of study that can lead to MS or PhD study in computational linguistics.

For Linguistics majors:

Ling 2000; Ling 3802, Ling 5050 → Ling 5801; English/Ling 5804
e.g. someone with no prior computer programming experience
Ling 2000; Ling 3802, Ling 5050 → Ling 5801; Ling 4350
Ling 2000 → Ling 4300; Ling 3802 → Ling 5801 → Ling 5802
e.g. someone with prior computer programming experience, seeking more foundation in NLP
Ling 2000H → Ling 4200, Ling 4400 → Ling 5801 → Ling 5803
Ling 2000H → Ling 4400 → Ling 5801 → Ling 5803

Ling 2000H → Ling 4400 → Ling 5801; English/Ling 5804, Ling 3803

For CIS/CSE majors:

Ling 2000, Ling 3803, Ling 5801, CSE 3521, English/Ling 5804 Ling 2000 → Ling 4200; Ling 3803; Ling 5801 → Ling 5802 Ling 2000 → Ling 4200, Ling 4400; Ling 5801 → Ling 5802

• e.g. someone seeking more foundation in linguistic analysis/formal grammar

Ling 2000H, Ling 3802 → Ling 5801 → Ling 5803; CSE 3521 Ling 2000, Ling 3803, Ling 5801, CSE 3521 → CSE 5525

For Data Analytics, Statistics, or similar majors:

Ling 2000 \rightarrow Ling 4100; Ling 3802, Ling 5050 \rightarrow Ling 5801 Ling 2000; Ling 3802 \rightarrow Ling 5050 \rightarrow Ling 5801; English/Ling 5804 Ling 2000 \rightarrow Ling 4300, Ling 4400 \rightarrow Ling 5801 \rightarrow Ling 5802 Ling 2000 \rightarrow Ling 4200 \rightarrow Ling 5801 \rightarrow CSE 3521; Ling 3803 Ling 2000H \rightarrow Ling 4350 \rightarrow Ling 5801 \rightarrow Ling 5802; English/Ling 5804

Appendix CCertificate in Computational Analysis of Language
Offered by The Department of Linguistics

COLLEGE OF ARTS AND SCIENCES

STUDENT NAME: _____

STUDENT OSU EMAIL:

CERTIFICATE ADVISOR NAME:

<u>REQUIRED PREREQUISITE</u>, ONE OF THE FOLLOWING (3 CREDITS)

Course (Hours)	Course Grade	Term Completed
Ling 2000 (H)		
English 3271		

TRACK A: FOUR CORE COURSES (12 CREDITS)

Students will select four or more courses from among those listed below.

Course (Hours)	Course Grade	Term Completed		
A: ONE COURSE ON LINGUISTIC ANALYSIS				
Ling 2001: Language & Formal Reasoning				
Ling 4100: Phonetics				
Ling 4200: Syntax				
Ling 4300: Phonology				
Ling 4350: Morphology				
Ling 4400: Linguistic Meaning				
B: ONE COURSE ON INTRODUCTION TO HUMAN LANGUAGE TECHNOLOGY				
Ling 3802(H): Language and Computers				
C: ONE LANGUAGE AND TECHNOLOGY ELECTIVE				
Ling 3801: Code Making and Code Breaking				
Ling 3803: Ethics of Language Technology				
D: ONE COURSE ON METHODS AND TOOLS FOR COMPUTATIONAL ANALYSIS OF				
LANGUAGE				
Ling 2051(H): Analyzing the Sounds of				
Language				
Ling 5050: Technical Tools for Linguists				
English/Ling 5804: Analyzing Language in				
Social Media				

SUBSTITUTIONS APPROVED:

TRACK B: FOUR CORE COURSES (12 CREDITS)

Students will select four or more courses from among those listed below.

Course (Hours)	Course	Term Completed		
	Grade			
A: ONE COURSE ON LINGUISTIC ANALYSIS OR INTRODUCTION TO HUMAN LANGUAGE				
TECHNOLOGY				
Ling 3802(H): Language & Computers				
Ling 3803: Ethics of Language Technology				
Ling 4100: Phonetics				
Ling 4200: Syntax				
Ling 4300: Phonology				
Ling 4350: Morphology				
Ling 4400: Linguistic Meaning				
B: ONE COURSE ON INTRODUCTION TO COMPUTATIONAL LINGUISTCS				
Ling 5801: Computational Linguistics 1				
C: ONE UPPER-DIVISION COURSE ON COMPUTATIONAL LINGUISTIC METHODS AND				
Tools				
Ling 5050: Technical Tools for Linguists				
Ling 5802: Computational Linguistics 2				
Ling 5803: Computational Semantics				
English/Ling 5804: Analyzing Language in Social				
Media				
CSE 3521: Survey of Artificial Intelligence 1				
CSE 5525: Foundations of Speech and Language				
Processing				
D: ONE ADDITIONAL COURSE FROM EITHER A. OR C.				

SUBSTITUTIONS APPROVED:

CERTIFICATE LINGUISTICS ADVISOR SIGNATURE

DATE _____

Appendix D: Course Descriptions and Prerequisites

Ling 2000(H): Introduction to Linguistics

This course examines language as a system of human communication. It also provides students with the tools needed for the recording, investigation, and close analysis of language. The course consists of a general survey of language and linguistics. A number of topics relating to man's knowledge and use of language are systematically investigated. Examples are drawn primarily from the English language, although other languages are used to illustrate certain concepts. Nevertheless, the focus of the course is not on any specific language or languages; rather, it is on properties common to all languages and on ways in which languages may differ. 3 credit hours. Prerequisites: None

Ling 2001: Language and Formal Reasoning

The goal of this course is to lead students to think analytically about syntax, meaning, and reasoning in terms abstract enough to encompass both natural languages (like English) and artificial formal languages (in this case, first-order logic) to see underlying structural similarities and to understand some fundamental differences as well. This goal is accomplished by (1) introducing students to two kinds of formal systems, first-order logic and formal phrase-structure grammars, (2) using these systems to analyze syntax and reasoning, in symbolic form and in English, and (3) examining differences between artificial and natural language in principles of cooperative communication. 3 credit hours. Prerequisites: Math 1075 or equivalent, or Math placement level R

Ling 2051(H): Analyzing the Sounds of Language

In this course, we will introduce pertinent ideas and results from research in the various disciplines that have contributed to our understanding of the sounds of language. We will introduce some of the quantitative analytical tools that are used in the phonetic sciences, and do several experiments in class, to give a flavor of the diverse research methods that speech scientists have developed to try to determine how speech is produced and perceived by humans. 3 credit hours. Prerequisites: Math 1075 or equivalent, or Math placement level R

Ling 3801: Code Making and Code Breaking

This course has two main aims. It introduces old and new technologies for code making and code breaking, and it shows how good and bad choices in how codes are used can affect whether they succeed or fail. Students will learn what codes are, how they work and how they are used. The topics discussed will include code breaking, digital signatures, quantum cryptography and the decipherment of ancient languages. 3 credit hours. Prerequisites: None

Ling 3802(H): Language and Computers

This is an introduction to human language technology. In this subject area we study whether and how it is possible for humans and computers to communicate in ordinary language. The widening use of computers has had a profound influence on the way ordinary people communicate, search and store information. For the overwhelming majority of people and situations, the main vehicle for such information is human language. Text and speech are crucial encoding formats for the information revolution. This course will give students insight into the fundamentals of how computers are used to represent, process and organize textual and spoken information, as well as provide tips on how to

effectively integrate this knowledge into their work. The course will cover the theory and practice of human language technology. Topics include text encoding, search technology, tools for writing support, machine translation, dialog systems, computer aided language learning and the social context of language technology. 3 credit hours. Prerequisites: Not open to students with first-year standing

Ling 3803: Ethics of Language Technology

Rapid increases in the capabilities of Natural Language Processing (NLP) systems and other language technologies are leading us toward a world in which computers make many of the decisions which affect our everyday lives. NLP systems are already involved in hiring workers, filtering our words online and deciding how political campaigns choose to approach us. These systems have immense power--- but all too often, they make unfair decisions that reflect or even amplify the biases of the society that created them. In this course, we'll learn about how language processing systems are created, and at what steps in the process bias and unfairness might creep in. We'll learn about efforts to define, detect and quantify bias, and how different ethical principles can lead to different results. Finally, we will discuss different ways to remedy the ethical problems of language technology, to what extent they can be 'fixed', and whether there are problems for which it is too dangerous to use NLP at all. 3 credit hours. Prerequisites: None

Ling 4100: Phonetics

Cross-linguistic survey of the sounds of the world's languages. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 2000, 2000H, or 5000

Ling 4200: Syntax

Basic elements of syntactic description and an overview of syntactic structure across languages. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 2000, 2000H, or 5000

Ling 4300: Phonology

Introduction to phonological analysis and description, and an overview of phonological structure across languages. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 2000, 2000H, or 5000

Ling 4350: Morphology

The grammatical analysis of words, and an overview of morphological structure across languages. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 2000, 2000H, or 5000

Ling 4400: Linguistic Meaning

Introduction to linguistic meaning across languages, including word meaning, the contribution of syntactic structure, and the role of context in interpretation. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 2000, 2000H, or 5000

Ling 5050: Technical Tools for Linguists

Practical training in standard computational tools for tackling different kinds of linguistic research. Students will learn computational techniques to access, search and format linguistic datasets, including text corpora, speech and audio, structured representations such as parse trees, and experimental measurements. The course will also cover data exploration and basic modeling. 3 credit hours. Prerequisites: None

Ling 5801: Computational Linguistics 1

Symbolic computation applied to the structure of words and sentences, models of morphology and syntax, parsing algorithms. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 3802, Ling 5000, CSE 3321, CSE 3522, or CSE 5052; or permission of instructor

Ling 5802: Computational Linguistics 2

Computational models of semantic interpretation, and the role of pragmatic knowledge in sentence processing; implementation of current grammatical theories. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 5401 and Ling 5801

Ling 5803: Computational Semantics

Methods for construction semantic representations for fragments of natural language and performing inference with such representations. 3 credit hours. Prerequisites: Ling 5801

English/Ling 5804: Analyzing Language in Social Media

Course gives students experience analyzing language in social media. It covers theoretical issues arising in digital communication and provides hands-on practice at computational data analysis, applicable across fields. Students gain an understanding of the sociolinguistic dynamics of online communication and the technical skills to conduct research on them. No previous experience in linguistics or programming is required, though some background in the study of language will be helpful. Team taught. 3 credit hours. Prerequisites: None

English 3721: Structure of the English Language

Students learn basic characteristics of English linguistics focusing on the basic building blocks of language; the sounds of English and how they are put together, word formation processes, and rules for combining words into utterances/sentences. Students investigate and explore linguistic variation, accents of American English, and the implications of language evaluation in educational settings. 3 credit hours. Prerequisite: English 1110.01

CSE 3521: Survey of Artificial Intelligence 1

Survey of basic concepts and techniques in artificial intelligence, including problem solving, knowledge representation, and machine learning. 3 credit hours. Prerequisites: CSE 2331 or 5331, and enrollment in CSE, CIS, ECE, or Data Analytics major.

CSE 5525: Foundations of Speech and Language Processing

Fundamentals of natural language processing, automatic speech recognition and speech synthesis; lab projects concentrating on building systems to process written and/or spoken language. 3 credit hours. Prerequisites: CSE 3521 or 5521; and CSE 5522, Stat 3460, or Stat 3470.